## **PVOS for PV-750**

## Version 1.20

Bedienungsanleitung



- Änderungen dieser Bedienungsanleitung sind ohne Vorankündigung vorbehalten.
- CASIO COMPUTER CO., LTD. übernimmt keine Verantwortung für Schäden oder Verluste, die sich aus der Benutzung dieser Bedienungsanleitung ergeben.
- CASIO COMPUTER CO., LTD. übernimmt keine Verantwortung für Verluste oder Forderungen Dritter, welche sich aus der Benutzung von PVOS for PV-750 Ver. 1.20 ergeben.
- CASIO COMPUTER CO., LTD. übernimmt keine Verantwortung für Schäden oder Verluste, die durch Datenlöschung wegen falscher Funktion, Reparaturen oder Batteriewechsel entstehen. Sich vergewissen, dass alle wichtigen Daten auf andere Träger übertragen werden, um sie vor Verlust zu schützen.

#### **Copyright Hinweis**

Copyright © 2000 CASIO COMPUTER CO., LTD. Alle Rechte vorbehalten. Das Programm und die Bedienungsanleitung unterliegen dem Copyright. Ohne ausdrückliche schriftliche Genehmigung von CASIO COMPUTER CO., LTD. darf kein Teil dieser Publikation in welcher Form auch immer vervielfältigt, übertragen, geändert, in Datenverarbeitungsanlagen erfasst oder in eine Computer- oder Fremdsprache übersetzt werden.

#### Wichtig! \_

 Bitte bewahren Sie diese Bedienungsanleitung und alle Informationen griffbereit für spätere Nachschlagzwecke auf.

#### Über PVOS for PV-750 Version 1.20

PVOS for PV-750 Version 1.20 bietet die folgenden Funktionen zusätzlich zu PVOS for PV-750 Version 1.0. Achten Sie darauf, dass diese Funktionen nur auf dem PV-750 installiert werden können.

- Short Message Service (SMS = Kurznachrichtendienst) in dem E-Mail-Modus
- · Phone Book Kategorie in dem CONTACTS-Modus

#### Installieren von PVOS for PV-750 Version 1.20 auf Ihrem Pocket Viewer

- Laden Sie PVOS for PV-750 Version 1.20 und den PV Applications Manager von der CASIO Webseite herunter.
  - Sie finden die CASIO Webseite unter:
    - http://www.casio.co.jp/English/download/pv/
- 2. Verwenden Sie den PV Applications Manager für das Installieren von PVOS for PV-750 Version 1.20 auf Ihrem Pocket Viewer.
  - Für detaillierte Informationen über das Installieren siehe "Aktualisierung des Pocket Viewer Betriebssystems" in der Bedienungsanleitung des PV Applications Managers.

## Verwendung der SMS-Nachrichtenfunktion in dem E-Mail-Modus

Mit SMS (Short Message Service = Kurznachrichtendienst) können Sie kurze Textnachrichten auf Ihrem mobilen Telefon (Handy) senden und empfangen. Diese Funktion verwandelt Ihr Handy-Netz in ein E-Mail-Netz. Sobald Sie SMS aktiviert haben, können Sie SMS-Nachrichten unter Verwendung der gleichen Vorgänge wie für normale E-Mails senden.

#### Aktivieren von SMS

Verwenden Sie die Wahlbox für den Zugangspunkt in der anfänglichen Anzeige des E-Mail-Modus, um **Short Message Service** zu wählen.

#### Senden und Empfangen von Nachrichten

Die Vorgänge in diesem Abschnitt beschreiben, wie Sie eine neue SMS-Nachricht eingeben, auf eine SMS-Nachricht antworten und eine SMS-Nachricht an eine andere Telefonnummer weiterleiten können. Verwenden Sie die allgemeinen Vorgänge für normale E-Mails, um die folgenden Tasks für SMS-Nachrichten auszuführen.

- Bearbeiten
- Kopieren
- Löschen
- Senden
- Empfangen

#### Hinweise \_

- Sie können jeweils gleichzeitig bis zu 50 Nachrichten senden oder empfangen.
- Die Nachrichten werden von dem Telefonspeicher gelöscht, wenn Sie diese an Ihre PV-Einheit senden.
- Die Nachrichten, die Sie auf Ihrem Telefon lesen und danach auf die PV-Einheit importieren, weisen in der Listenanzeige des Posteingangs der PV-Einheit nicht die danebenstehende (\*) Markierung (für "nicht gelesen") auf.
- Die von einem Telefon nicht unterstützten Zeichen, an das eine Nachricht gesandt wird, werden durch andere Zeichen oder Leerstellen ersetzt.

#### Schreiben einer neuen SMS-Nachricht

Verwenden Sie den folgenden Vorgang, um offline eine neue SMS-Nachricht zu schreiben. Nachdem Sie die Nachricht geschrieben haben, wird diese in dem Postausgangsregister (**Outbox**) abgelegt.

#### Schreiben einer neuen SMS-Nachricht

 In der anfänglichen Anzeige, die mit dem Aufrufen des E-Mail-Modus erscheint, tippen Sie auf die Schaltfläche New, um die Eingabeanzeige für eine neue SMS-Nachricht zu erhalten.



- Sie können die obige Anzeige auch erhalten, indem Sie die Schaltfläche New in der Symbolleiste an der Oberseite der Anzeige des Posteingangsregisters (Inbox) oder des Postausgangsregisters (Outbox) antippen.
- Tippen Sie auf das Feld To und verwenden Sie die unter "Adressieren einer SMS-Nachricht" auf Seite 8 beschriebenen Vorgänge, um die Handynummer und den Namen der Person zu spezifizieren, an die Sie die Nachricht senden möchten.
  - Sie müssen eine Telefonnummer in das Feld To eingeben. Die Eingabe in das Feld Name ist optional.
  - Sie können bis zu 21 Stellen für jede Telefonnummer spezifizieren.
  - Sie können bis zu 10 Handynummern in dem Feld To spezifizieren.
  - Sie können Ziffern, "+"-Symbole, Kommas und Leerstellen in das Feld **To** eingeben.

- 3. Tippen Sie auf das Feld **Message** und verwenden Sie die erscheinende On-Screen-Tastatur, um bis zu 160 Zeichen an Text für die Nachricht einzutippen.
- 4. Nachdem Sie alles wunschgemäß eingegeben haben, tippen Sie auf **Save**, um die Nachricht in dem Postausgangsregister (**Outbox**) abzulegen.



#### Adressieren einer SMS-Nachricht

Sie können eine Handynummer in dem Feld **To** einer Nachricht spezifizieren, indem Sie eine Telefonnummer der PHONE BOOK-Kategorie des CONTACTS-Modus verwenden oder eine Telefonnummer manuell eintippen.

#### Manuelle Eingabe einer Telefonnummer

1. Während Sie eine SMS-Nachricht eingeben, tippen Sie auf das Feld To.



- 2. Verwenden Sie die On-Screen-Tastatur, um die Handynummer der Person einzugeben, an die Sie die Nachricht senden möchten.
  - Tippen Sie die Telefonnummer richtig ein. Ein einziges falsches Zeichen führt dazu, dass die Nachricht nicht an den richtigen Empfänger gesandt wird.
  - Falls Sie mehr als eine Telefonnummer eingeben möchten, trennen Sie diese durch Kommas (und Leerstellen).
- Falls Sie es wünschen, tippen Sie auf das Feld Name und verwenden Sie danach die On-Screen-Tastatur, um bis zu 300 Zeichen für den Namen des Empfängers einzutippen.
- Nachdem Sie fertig sind, tippen Sie auf NEXT oder auf ein anderes Feld in der Anzeige.

### Eingabe eine Telefonnummer unter Verwendung der PHONE BOOK-Kategorie des CONTACTS-Modus

- 1. Während Sie eine SMS-Nachricht eingeben, tippen Sie auf das Feld **To**.
- 2. In der Symbolleiste an der Oberseite der Anzeige tippen Sie auf Num.



- Um von der obigen Anzeige an die Texteingabetastatur zurückzukehren, tippen Sie auf
- 3. Tippen Sie auf das Register **Phone** oder **SIM**, um den Typ der zu betrachtenden Telefonnummer anzuzeigen.
- 4. Verwenden Sie den Index an der Unterseite der Anzeige sowie die Scrollleiste an der Seite, um die gewünschte Telefonnummer auszuwählen.
  - Die für das Auffinden der Telefonnummer zu verwendenden Operationen sind ähnlich zu den auf Seite 51 unter "Betrachten der CONTACTS-Daten" der Bedienungsanleitung Ihres PV-750 beschriebenen Operationen.
- 5. Tippen Sie auf die Telefonnummer, die Sie eingeben möchten.
  - Dadurch wird die Telefonnummer in das Feld To sowie der zu dieser Telefonnummer zugehörige Name in das Feld Name eingegeben.
  - Bis zu 21 Zeichen können in das Feld **To** eingegeben werden.
  - Falls das Feld, in das Sie die Telefonnummer eingeben, bereits eine Telefonnummer enthält, wird durch den obigen Schritt automatisch ein Komma und Leerstelle an der gegenwärtigen Cursorposition eingegeben, worauf die neu gewählte Telefonnummer eingegeben wird.

#### Beantwortung einer SMS-Nachricht

Verwenden Sie den folgenden Vorgang, um eine empfangene SMS-Nachricht zu beantworten. Dieser Vorgang fügt automatisch die richtige Telefonnummer in das Feld **To** der von Ihnen zu schreibenden Nachricht ein.

 Im Gegensatz zu einer normalen E-Mail, wird die ursprüngliche Nachricht nicht in das Feld Message Ihrer Antwort auf eine SMS-Nachricht eingefügt.

#### Beantworten einer SMS-Nachricht

- Heben Sie die zu beantwortende Nachricht in dem SMS-Posteingangsregister (Inbox) hervor.
  - Sie können auch die SMS-Nachricht anzeigen, die Sie beantworten möchten.
- Tippen Sie auf die Schaltfläche Reply in der Symbolleiste an der Oberseite der Anzeige.
- 3. In dem erscheinenden Menü, tippen Sie auf Reply.
  - · Dadurch erscheint die Anzeige für die Eingabe Ihrer Anwort.
- 4. Verwenden Sie die On-Screen-Tastatur für das Tippen Ihrer Antwort.
- Nachdem Sie alles wunschgemäß eingegeben haben, tippen Sie auf Save um die Nachricht in dem Postausgangsregister (Outbox) abzulegen.

#### Weiterleitung einer SMS-Nachricht

Verwenden Sie den folgenden Vorgang, um eine empfangene SMS-Nachricht an iemanden anderen weiterzuleiten.

#### Weiterleiten einer SMS-Nachricht

- Heben Sie die SMS-Nachricht, die Sie weiterleiten m\u00f6chten, in dem Posteingangsregister (Inbox) hervor.
  - · Sie können auch die weiterzuleitende SMS-Nachricht anzeigen.
- Tippen Sie auf die Schaltfläche Reply in der Symbolleiste an der Oberseite der Anzeige.
- 3. In dem erscheinenden Menü tippen Sie auf Forward.
  - Dadurch wird ein Zeilenvorschub eingegeben, sodass eine leere Zeile über dem Text der ursprünglichen Nachricht eingefügt wird.
- 4. Tippen Sie auf das Feld **To** und verwenden Sie die auf Seite 8 unter "Adressieren einer SMS-Nachricht" beschriebenen Vorgänge, um die Telefonnummer der Person zu spezifizieren, an der Sie die Nachricht senden möchten.
  - Sie müssen eine Telefonnummer für das Feld **To** spezifizieren.
- 5. Geben Sie andere Daten in das Feld Message ein.
- Nachdem Sie alles wunschgemäß eingegeben haben, tippen Sie auf Save, um die Nachricht in dem Postausgangsregister (Outbox) abzulegen.
  - Falls die weiterzuleitende Nachricht 160 Zeichen enthält, wird das letzte Zeichen der Nachricht abgeschnitten.

### Verwendung der Phone Book Kategorie des CONTACTS-Modus

Phone Book ist eine Anzeigekategorie des CONTACTS-Modus. Die Phone Book Kategorie weist zwei Unterkategorien auf, die als "Phone" für die Fonspeicherdaten bzw. "SIM" für die SIM-Kartendaten bezeichnet sind. Die grundlegende Operation ist gleich wie für die anderen Anzeigekategorien des CONTACTS-Modus.

#### Feldnamen der PHONE BOOK-Kategorie

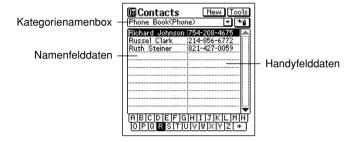
Die Feldnamen der PHONE BOOK-Kategorie sind gleich wie in den BUSINESS und PERSONAL Kategorien, mit der Ausnahme, dass sie in der folgenden Reihenfolge angeordnet sind.

Name (Name)
Mobile (Handy)
Phone (H) (Fon (P))
Fax (H)(Fax (P))
Address (H) (Anschrift (P))
E-mail (E-Mail)
Company (Firma)
Phone (B) (Fon (B))
Fax (B) (Fax (B))
Position (Position)
Department (Abteilung)
Address (B) (Anschrift (B))
Note (Hinweis)

Sie müssen die Daten in die Felder **Name** und **Mobile** eingeben, um einen Phone Book Datensatz abspeichern zu können.

#### Anzeige der Kontaktliste

Die Anzeige der Kontaktliste erscheint wie folgt, wenn Sie PHONE BOOK als Kategorie wählen.



#### Eingabe von neuen Daten der PHONE BOOK-Kategorie

Verwenden Sie den folgenden Vorgang, um neue Daten der PHONE BOOK-Kategorie in dem CONTACTS-Modus einzugeben.

#### Eingeben von neuen Daten der Phone Book Kategorie

- Während eine Listen- oder Datenanzeige des CONTACTS-Modus angezeigt wird, tippen Sie auf New.
- 2. Tippen Sie auf **Phone Book (Phone)** oder **Phone Book (SIM)**, um diese als Eingabekategorie zu wählen.
- 3. Geben Sie die Daten ein und speichern Sie diese, wie Sie es normal machen würden.

#### Austausch von Daten mit einem Handy

Die folgenden Vorgänge beschreiben, wie Sie Daten der PHONE BOOK-Kategorie (Phone, SIM) auf ein Handy exportieren und die Handy-Daten in die PHONE BOOK-Kategorie importieren können.

 Die Import- und Exportoperationen tauschen nur die Daten für die Felder Name und Mobile aus

### Exportieren eines einzelnen Datenpostens der PHONE BOOK-Kategorie in den Handy-Speicher

- In dem CONTACTS-Modus wählen Sie das PHONE BOOK-Kategorie (Phone oder SIM), dessen Daten Sie exportieren möchten.
- 2. Wählen Sie den zu exportierenden Datenposten, sodass dieser hervorgehoben wird.
- 3. Tippen Sie auf das **Menu Bar**-Icon, um die Menüleiste anzuzeigen, und tippen Sie danach auf **Option Send**.



- 4. Spezifizieren Sie **Phone** als den Empfänger (**Partner**) und **One item** als den Typ der Exportoperation (**Transfer type**); tippen Sie danach auf **Exe**.
  - Falls Sie den Datenposten auf eine SIM-Karte exportieren möchten, wählen Sie SIM für Partner.
  - Dadurch wird der Datenposten auf das Handy exportiert und zu den vorhandenen Daten des Handys hinzugefügt.
  - Sie können die Exportoperation abbrechen, indem Sie auf Esc tippen.
  - Sie können bis zu 25 Zeichen pro Datenposten exportieren.
  - Die Zeichen in einem Feld Name, die von dem Telefon nicht unterstützt werden, an das die Nachricht gesandt wird, werden durch andere Zeichen oder Leerstellen ersetzt.
  - Die obige Operation exportiert nur die folgenden Zeichen von dem Feld Mobile:
     Ziffern, w, x, +, \*, #, ?.

### Exportieren aller Daten vom Phone Book (Phone) oder Phone Book (SIM) und Austauschen der Daten im Handy-Speicher

- 1. In dem CONTACTS-Modus wählen Sie die PHONE BOOK-Kategorie (**Phone** oder **SIM**), deren Daten Sie exportieren möchten.
- 2. Tippen Sie auf das **Menu Bar**-Icon, um die Menüleiste anzuzeigen, und tippen Sie danach auf **Option Send**.
- 3. Spezifizieren Sie **Phone** als den Empfänger (**Partner**) und **Replace all** als den Typ der Exportoperation (**Transfer type**), worauf Sie **Exe** antippen müssen.
  - Falls Sie auf eine SIM-Karte exportieren möchten, wählen Sie SIM für Partner.
- 4. Als Antwort auf die erscheinenden Bestätigungsmeldungs-Dialogbox tippen Sie auf Yes, um alle Daten der Phone Book Kategorie zu exportieren und die Daten des Fonspeichers dadurch zu ersetzen; oder tippen Sie auf No, um die Dialogbox zu schließen, ohne etwas auszuführen.
  - Sie können die Exportoperation der Daten abbrechen, indem Sie auf **Esc** tippen.
  - Sie können bis zu 25 Zeichen pro Datenposten exportieren.
  - Sie können auf einmal bis zu 255 Datenposten exportieren.
  - Die Zeichen in einem Feld Name, die von dem Telefon nicht unterstützt werden, an das die Nachricht gesandt wird, werden durch andere Zeichen oder Leerstellen ersetzt.
  - Die obige Operation exportiert nur die folgenden Zeichen von dem Feld Mobile:
     Ziffern, w, x, +, \*, #, ?.

#### Importieren eines einzelnen Datenpostens von einem Handy

- In dem Kontaktmodus wählen Sie Phone Book (Phone) oder Phone Book (SIM) als die Kategorie, in welche Sie Daten importieren möchten.
- Tippen Sie auf das Menu Bar-Icon, um die Menüleiste anzuzeigen, und tippen Sie danach auf Option – Receive.



- Spezifizieren Sie Phone als den Sender (Partner) und One item als den Typ der Importoperation (Transfer type), und tippen Sie danach auf Exe.
  - Falls Sie von einer SIM-Karte importieren möchten, wählen Sie SIM für Partner.
  - · Dadurch erscheint eine Liste der Handydaten.
  - Sie können den Stift verwenden, um die Trennlinie in einer Listenanzeige nach links oder rechts zu ziehen, um die relativen Größen der Spalten zu ändern.



- Wählen Sie den zu importierenden Posten, um diesen hervorzuheben, und tippen Sie danach in der Symbolleiste auf Exe, um den gewählten Datenposten zu importieren.
  - Dadurch wird der Datenposten von dem Handy importiert und mit den vorhandenen Phone Book Daten gemischt.
  - Sie können die Importoperation abbrechen, indem Sie auf **Esc** tippen.
  - Sie können bis zu 25 Zeichen pro Datenposten importieren.
  - Die obige Operation importiert nur die folgenden Zeichen in das Feld Mobile: Ziffern, w, x, +, \*, #, ?.

### Importieren aller Daten in den Handyspeicher und ersetzen der Daten der PHONE BOOK-Kategorie

- In dem Kontaktmodus wählen Sie Phone Book (Phone) oder Phone Book (SIM) als die Kategorie, in welche Sie Daten importieren möchten.
- 2. Tippen Sie auf das **Menu Bar**-Icon, um die Menüleiste anzuzeigen, und tippen Sie danach auf **Option Receive**.
- Spezifizieren Sie Phone als den Sender (Partner) und Replace all als den Typ der Importoperation (Transfer type); tippen Sie danach auf Exe.
  - Falls Sie von einer SIM-Karte importieren möchten, wählen Sie SIM für Partner.
- 4. Als Antwort auf die erscheinende Bestätigungsmeldungs-Dialogbox tippen Sie auf Yes, um die Daten in der Phone Book Kategorie durch die Fonspeicherdaten zu ersetzen; oder tippen Sie auf No, um die Dialogbox zu schließen, ohne etwas auszuführen.
  - Sie können die Importoperation der Daten abbrechen, indem Sie auf **Esc** tippen.
  - Sie können bis zu 25 Zeichen pro Datenposten importieren.
  - Sie können auf einmal bis zu 255 Datenposten importieren.
  - Die obige Operation importiert nur die folgenden Zeichen in das Feld Mobile: Ziffern, w, x, +, \*, #, ?.

### Kopieren von Datenposten zwischen den PHONE BOOK und anderen Kategorien des CONTACTS-Modus

Verwenden Sie die folgenden Vorgänge, um Daten von der PHONE BOOK-Kategorie in die Business oder Personal Kategorie zu kopieren, oder umgekehrt.

- 1. Wählen Sie in dem CONTACTS-Modus die Kategorie, von der Sie einen Datenposten kopieren möchten.
  - · Wählen Sie Business, Personal oder Phone Book.
- 2. Wählen Sie den zu kopierenden Posten, um diesen in der Listenanzeige hervorzuheben oder zeigen Sie dessen Datenanzeige an.
- 3. Tippen Sie auf das **Menu Bar**-lcon, um die Menüleiste anzuzeigen, und tippen Sie danach auf **Option Change data**.



- 4. Tippen Sie auf den Bestimmungsort, an den die Daten kopiert werden sollen.
  - Dadurch werden die Daten kopiert und das Ergebnis angezeigt.
- 5. Nehmen Sie die gewünschten Änderungen in den Daten vor.
- Nachdem Sie fertig sind, tippen Sie auf Save, um die kopierten Daten als einen neuen Datenposten abzuspeichern.

# Referenz

Dieser Abschnitt beschreibt die Unterschiede zwischen dem Update des Betriebssystems von PVOS for PV-750 Version 1.20 und dem Modell PV-750.

#### **CONTACTS-Modus**

#### Kategorien

PV-750	PVOS for PV-750 Version 1.20
Untitled 4	Phone Book (Phone)
Untitled 5	Phone Book (SIM)

<sup>•</sup> Die Phone Book Kategorie und der Kategorienamen können nicht geändert werden.

#### Feste Einträge

Wenn Sie den Inhalt einer Kategorieliste oder einer Kategorieeingabeanzeige ändern, sind die folgenden Posten fest und können nicht geändert werden. Andere Posten können geändert werden.

	Feste Einträge (Felder)
Kategorielistenposten	Name
Kategorieeingabeanzeige-	Name
posten	Mobile

#### Kopieren von Datenposten zwischen den Kategorien

PV-750	PVOS for PV-750 Version 1.20
Kopieren nur zwischen Business und Personal	Kopieren zwischen Business, Personal, Phone Book (Phone) und Phone Book (SIM)

Die folgende Tabelle zeigt alle möglichen Kombinationen, die mit der PVOS for PV-750 Version 1.20 möglich sind, wenn Daten zwischen den Kategorien kopiert werden.

Gegenwärtige Kategorie	Bestimmungskategorie	Menüposten
Business	Personal	Business ↔ Personal
	Phone Book (Phone)	$Business \leftrightarrow Phone$
	Phone Book (SIM)	Business ↔ SIM
Personal	Business	Business ↔ Personal
	Phone Book (Phone)	$Personal \leftrightarrow Phone$
	Phone Book (SIM)	$Personal \leftrightarrow SIM$
Phone Book (Phone)	Business	$Business \leftrightarrow Phone$
	Personal	$Personal \leftrightarrow Phone$
	Phone Book (SIM)	$Phone \leftrightarrow SIM$
Phone Book (SIM)	Business	Business ↔ SIM
	Personal	Personal ↔ SIM
	Phone Book (Phone)	$Phone \leftrightarrow SIM$

#### Kopieren von Datenposten zwischen Kategorien

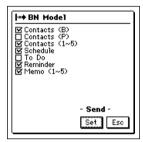
- Zeigen Sie die Kategorie an, welche den zu kopierenden Datenposten enthält, und wählen Sie den Posten.
  - Sie k\u00f6nnen einen Posten w\u00e4hlen, indem Sie dessen Datenanzeige anzeigen oder indem Sie den Posten in einer Listenanzeige antippen.
- Tippen Sie auf das Menu Bar-Icon, um die Menüleiste anzuzeigen, und tippen Sie danach auf Option – Change data.
  - Dadurch wird ein Menü der Optionen für das Kopieren von Daten angezeigt.
- 3. Tippen Sie auf die gewünschte Option.
  - Dadurch wird eine Kopie des in Schritt 1 gewählten Datenpostens an der durch die in Schritt 3 gewählte Menüoption gewählte Bestimmungskategorie kreiert.

#### **Datenkommunikation**

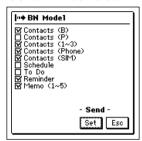
#### **BN-Einheit**

Nachfolgend ist das PVOS for PV-750 Version 1.20 Menü für die Wahl der in eine BN-Einheit herunterzuladenden Daten dargestellt, die unterschiedlich von dem PV-750 Menü sind.

PV-750



PVOS for PV-750 Version 1.20



Die folgende Tabelle zeigt an, wie bestimmte Kategorien des CONTACTS-Modus von PVOS for PV-750 Version 1.20 gehandhabt werden, wenn diese an eine BN-Einheit zu senden sind.

Durch Wahl dieser Kategorie der Daten:	Werden diese Daten gesandt:
Contacts 1, 2, 3	Untitled 1, 2, 3
Contacts (Phone)	Phone Book (Phone)
Contacts (SIM)	Phone Book (SIM)

#### **Andere PV-Einheit**

Die an eine PV-Einheit, auf der PVOS for PV-750 Version 1.20 (PV-750 PVOS Version 1.20 Einheit) läuft, gesandten oder empfangenen Daten werden bei der Übertragung an eine andere PV-Einheit wie folgt behandelt.

Diese Kategorie der Daten der PV-750 PVOS Version 1.20 Einheit:	Entspricht dieser Kategorie der Daten der anderen PV-Einheit:
Untitled 1	Untitled 1
Untitled 2	Untitled 2
Untitled 3	Untitled 3
Phone Book (Phone)	Untitled 4
Phone Book (SIM)	Untitled 5

Das Feld **Free 2** der nicht betitelten Kategorien 4 oder 5 [Untitled] entspricht dem Feld **Mobile** der Phone Book (Phone) und Phone Book (SIM) Kategorien der Daten der PV-750 PVOS Version 1.20 Einheit. Falls ein Feld **Free 2** keine Daten enthält, werden Leerstellen in das entsprechende Feld **Mobile** eingegeben, wenn die Daten von einer anderen PV-Einheit an eine PV-750 PVOS Version 1.20 Einheit gesandt werden.

#### **Aktion-Regler**

Nachfolgend sind die Unterschiede zwischen den Aktion-Regler-Menüposten von PVOS for PV-750 Version 1.20 und dem Modell PV-750 aufgeführt.

PV-750	PVOS for PV-750 Version 1.20
Send mail (E-Mail senden)	Send messages (Nachrichten senden)
Receive mail (E-Mail empfangen)	Receive messages (Nachrichten empfangen)

#### Fehlermeldung

A connection could not be established! (Eine Verbindung konnte nicht hergestellt werden!)		
Ursache: Zwischen Ihrer PV-Einheit und Ihrem Handy kann keine Verbindung hergestellt werden.	Aktion: Tippen Sie auf OK, um die Fehlermeldung zu löschen, und versuchen Sie danach erneut die Verbindung herzustellen. Achten Sie darauf, dass die Einstellungen an Ihrem Handy richtig sind und die Infrarot-Ports direkt miteinander ausgerichtet sind.	
Disconnected! (Unterbrochen!)		
<b>Ursache:</b> Service Provider oder Handyverbindung unterbrochen.	<b>Aktion:</b> Überprüfen Sie die Hardware, berichtigen Sie etwaigen Probleme und versuchen Sie nochmals.	
Phone is not responding! (Telefon spricht nicht an!)		
<b>Ursache:</b> Das Telefon spricht nicht an, wenn SMS- oder PHONE BOOK-Daten übermittelt werden.	Aktion: Tippen Sie auf OK, um die Fehlermeldung zu löschen. Achten Sie darauf, dass die Infrarot-Ports Ihrer PV- Einheit und Ihres Handys direkt miteinander ausgerichtet sind.	

#### Rückstellungsvorgabe

Datumseinstellung: 1. Januar 2001